

Adoption File Content

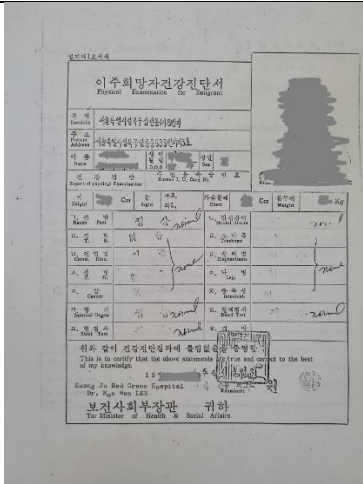
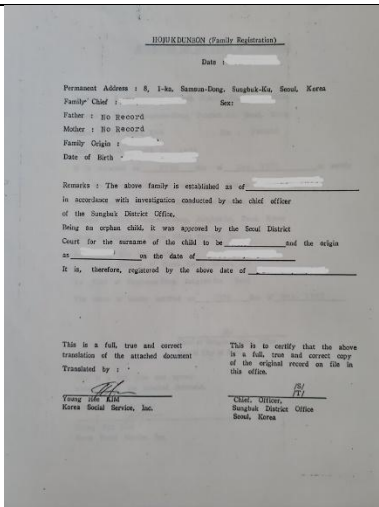
(Source: DKRG/ Peter Moller)

d.d. 230221

Adoption file

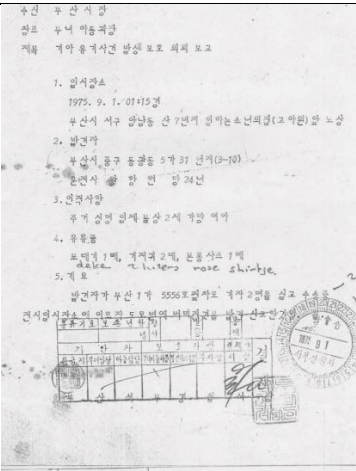
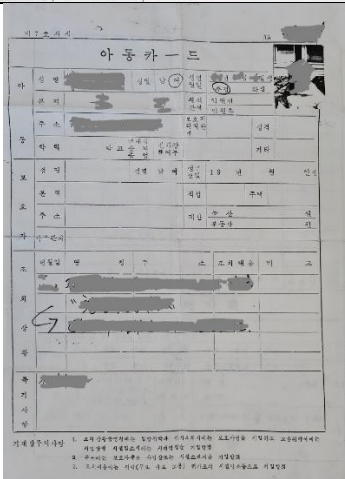
1) Relinquishment from birth family

1a. Birth family background document (a specific form)	<div><div>[별지 제3호서식]</div><div>기관명: <table><tr><td colspan="5">양친가정조사서</td></tr><tr><td rowspan="4">양부</td><td>①성명</td><td>②영년월일</td><td colspan="2">③주민등록번호</td></tr><tr><td>④주소</td><td></td><td colspan="2">⑤국적</td></tr><tr><td>⑥본직</td><td>⑦월수입</td><td colspan="2">⑧학력</td></tr><tr><td>⑨직업</td><td>⑩월수입</td><td colspan="2">⑪학력</td></tr><tr><td rowspan="4">양모</td><td>①성명</td><td>②영년월일</td><td colspan="2">③주민등록번호</td></tr><tr><td>④주소</td><td></td><td colspan="2">⑤국적</td></tr><tr><td>⑥본직</td><td>⑦월수입</td><td colspan="2">⑧학력</td></tr><tr><td>⑨직업</td><td>⑩월수입</td><td colspan="2">⑪학력</td></tr><tr><td rowspan="2">재산</td><td colspan="2"><21> 주택 종류 (자가, 전세, 월세)</td><td colspan="2">대지:㎡ 건물:㎡</td></tr><tr><td colspan="2"><22> 부동산</td><td colspan="2"></td></tr><tr><td rowspan="4">가족</td><td colspan="2"><23> 종 산</td><td colspan="2"></td></tr><tr><td><24> 양친</td><td><25> 양친</td><td><26> 양친</td><td><27> 양친</td></tr><tr><td><28> 양친</td><td><29> 양친</td><td><30> 양친</td><td><31> 양친</td></tr><tr><td><32> 양친</td><td><33> 양친</td><td><34> 양친</td><td><35> 양친</td></tr><tr><td rowspan="4">사</td><td colspan="2">남 여</td><td colspan="2"></td></tr><tr><td colspan="2">남 여</td><td colspan="2"></td></tr><tr><td colspan="2">남 여</td><td colspan="2"></td></tr><tr><td colspan="2">남 여</td><td colspan="2"></td></tr><tr><td rowspan="4">향</td><td colspan="2">남 여</td><td colspan="2"></td></tr><tr><td colspan="2">남 여</td><td colspan="2"></td></tr><tr><td colspan="2">남 여</td><td colspan="2"></td></tr><tr><td colspan="2">남 여</td><td colspan="2"></td></tr><tr><td colspan="5">집가자 1.입양에 대한 태도와 동기 4.양친별 자의 인격, 품성 및 종교관념</td></tr><tr><td colspan="5">향(별지 제5호서식) 2.양친별 자의 결혼 및 현재생활관계 5.기타 특기사항</td></tr><tr><td colspan="5">이혼) 3.양친별 자의 건강상태 6.조사자의 의견</td></tr><tr><td colspan="5">입양특례법시행규칙 제23조 규정에 의하여 본인이 양을 받고 입양을 원하는 위 양친별 자의 가정조사 실시결과를 위와 같이 복명합니다.</td></tr><tr><td colspan="5">조사자 직위 성명 (인)</td></tr><tr><td colspan="5">귀 하 190mm×268mm(신문용지 54g/㎡)</td></tr><tr><td colspan="5">2909-01-6A 1977.3.3출생</td></tr></table></div></div>	양친가정조사서					양부	①성명	②영년월일	③주민등록번호		④주소		⑤국적		⑥본직	⑦월수입	⑧학력		⑨직업	⑩월수입	⑪학력		양모	①성명	②영년월일	③주민등록번호		④주소		⑤국적		⑥본직	⑦월수입	⑧학력		⑨직업	⑩월수입	⑪학력		재산	<21> 주택 종류 (자가, 전세, 월세)		대지:㎡ 건물:㎡		<22> 부동산				가족	<23> 종 산				<24> 양친	<25> 양친	<26> 양친	<27> 양친	<28> 양친	<29> 양친	<30> 양친	<31> 양친	<32> 양친	<33> 양친	<34> 양친	<35> 양친	사	남 여				남 여				남 여				남 여				향	남 여				남 여				남 여				남 여				집가자 1.입양에 대한 태도와 동기 4.양친별 자의 인격, 품성 및 종교관념					향(별지 제5호서식) 2.양친별 자의 결혼 및 현재생활관계 5.기타 특기사항					이혼) 3.양친별 자의 건강상태 6.조사자의 의견					입양특례법시행규칙 제23조 규정에 의하여 본인이 양을 받고 입양을 원하는 위 양친별 자의 가정조사 실시결과를 위와 같이 복명합니다.					조사자 직위 성명 (인)					귀 하 190mm×268mm(신문용지 54g/㎡)					2909-01-6A 1977.3.3출생				
양친가정조사서																																																																																																																																							
양부	①성명	②영년월일	③주민등록번호																																																																																																																																				
	④주소		⑤국적																																																																																																																																				
	⑥본직	⑦월수입	⑧학력																																																																																																																																				
	⑨직업	⑩월수입	⑪학력																																																																																																																																				
양모	①성명	②영년월일	③주민등록번호																																																																																																																																				
	④주소		⑤국적																																																																																																																																				
	⑥본직	⑦월수입	⑧학력																																																																																																																																				
	⑨직업	⑩월수입	⑪학력																																																																																																																																				
재산	<21> 주택 종류 (자가, 전세, 월세)		대지:㎡ 건물:㎡																																																																																																																																				
	<22> 부동산																																																																																																																																						
가족	<23> 종 산																																																																																																																																						
	<24> 양친	<25> 양친	<26> 양친	<27> 양친																																																																																																																																			
	<28> 양친	<29> 양친	<30> 양친	<31> 양친																																																																																																																																			
	<32> 양친	<33> 양친	<34> 양친	<35> 양친																																																																																																																																			
사	남 여																																																																																																																																						
	남 여																																																																																																																																						
	남 여																																																																																																																																						
	남 여																																																																																																																																						
향	남 여																																																																																																																																						
	남 여																																																																																																																																						
	남 여																																																																																																																																						
	남 여																																																																																																																																						
집가자 1.입양에 대한 태도와 동기 4.양친별 자의 인격, 품성 및 종교관념																																																																																																																																							
향(별지 제5호서식) 2.양친별 자의 결혼 및 현재생활관계 5.기타 특기사항																																																																																																																																							
이혼) 3.양친별 자의 건강상태 6.조사자의 의견																																																																																																																																							
입양특례법시행규칙 제23조 규정에 의하여 본인이 양을 받고 입양을 원하는 위 양친별 자의 가정조사 실시결과를 위와 같이 복명합니다.																																																																																																																																							
조사자 직위 성명 (인)																																																																																																																																							
귀 하 190mm×268mm(신문용지 54g/㎡)																																																																																																																																							
2909-01-6A 1977.3.3출생																																																																																																																																							
1b. Consent form from birth family (a specific form)	<div><div>[별지 제5호서식]</div><div>입양동의서 <table><tr><td rowspan="2">아동</td><td>①성명</td><td>②주민등록번호</td></tr><tr><td>③주소</td><td></td></tr><tr><td rowspan="2">동의자</td><td>④성명</td><td>⑤주민등록번호</td></tr><tr><td>⑥주소</td><td></td></tr><tr><td colspan="2">본인은 위 아동이</td><td>에게 입양하는 것을 동의하며 위 아동의 친권일체를 포기함</td></tr><tr><td colspan="2">본인은</td><td>동의자 성명 (인)</td></tr><tr><td colspan="2">본인은</td><td>에게 입양하는 것을 동의합니다.</td></tr><tr><td colspan="2">본인은</td><td>아동 성명 (인)</td></tr><tr><td colspan="2">구비서류</td><td>1. 동의권자임을 증명하는 서류 1부</td></tr><tr><td colspan="2"></td><td>2. 동의권자의 인감증명 1부</td></tr><tr><td colspan="2"></td><td>※가족의 동의는 본인이 15세 이상인 경우에 한함.</td></tr><tr><td colspan="2">2909-01-6A 1977.3.3출생</td><td>190mm×268mm(신문용지 54g/㎡)</td></tr></table></div><div><div>[Appendix Form No. 6] Adoption oath and financial guarantee</div><div>[Appendix Form No. 7 Form] Certificate of notification of confirmation of obligatory support</div><div>[Appendix Form No. 8] Application for Permission for Adoption Arrangement Agency</div><div>[Appendix Form No. 9] Permission for Adoption Arrangement Agency</div></div></div>	아동	①성명	②주민등록번호	③주소		동의자	④성명	⑤주민등록번호	⑥주소		본인은 위 아동이		에게 입양하는 것을 동의하며 위 아동의 친권일체를 포기함	본인은		동의자 성명 (인)	본인은		에게 입양하는 것을 동의합니다.	본인은		아동 성명 (인)	구비서류		1. 동의권자임을 증명하는 서류 1부			2. 동의권자의 인감증명 1부			※가족의 동의는 본인이 15세 이상인 경우에 한함.	2909-01-6A 1977.3.3출생		190mm×268mm(신문용지 54g/㎡)																																																																																																				
아동	①성명		②주민등록번호																																																																																																																																				
	③주소																																																																																																																																						
동의자	④성명	⑤주민등록번호																																																																																																																																					
	⑥주소																																																																																																																																						
본인은 위 아동이		에게 입양하는 것을 동의하며 위 아동의 친권일체를 포기함																																																																																																																																					
본인은		동의자 성명 (인)																																																																																																																																					
본인은		에게 입양하는 것을 동의합니다.																																																																																																																																					
본인은		아동 성명 (인)																																																																																																																																					
구비서류		1. 동의권자임을 증명하는 서류 1부																																																																																																																																					
		2. 동의권자의 인감증명 1부																																																																																																																																					
		※가족의 동의는 본인이 15세 이상인 경우에 한함.																																																																																																																																					
2909-01-6A 1977.3.3출생		190mm×268mm(신문용지 54g/㎡)																																																																																																																																					
1c. Legal guardian application (a specific form)																																																																																																																																							
1d. Legal guardian proof of authority (a specific form)																																																																																																																																							
1e. Documents from orphanage																																																																																																																																							

1f. Registration of child (if child is more than 30 days)	
1g. Relinquishment between orphanage and adoption company	
1h. Legal guardianship + proof of authority / to adoption agency	
1i. Medical documents	
1j. Documents about placement	
1k. Hojuk (family or orphan hojuk)	
1l. Documents about Korean citizenship	
1m. Admission documents to orphanage	
1n. Admission documents to adoption company	
1o. Application for adoption	
1p. Release for adoption	

1q. Matching documents	
------------------------	--

2) Abandoned child/missing child/orphan

2a. Police report	
2b. Child Card	
2c. Relinquishment document from police to social authorities	
2d. Report from social authorities	
2e. Child search report	
2f. Relinquishment from social authorities to orphanage	

2g. Relinquishment from orphanage to adoption company

KOREA SOCIAL SERVICE INC.
한국사회봉사회

STATEMENT OF RELEASING GUARDIANSHIP

I, the undersigned Kim Chul Palk the Director of Korea Social Service, Inc. hereby declare to waive any rights which I now have as legal guardian of _____ a minor child, born _____ and to consent to the assignment of the guardianship over this child to the foster parents.

I furthermore declare to consent to the legal adoption of _____ above mentioned, by the foster parents Mr. and Mrs. _____ residing at _____

Signed: _____ (date) _____
Kim Chul Palk
Director
Korea Social Service, Inc.

Witness: _____
Young Hoon Kwon
Korea Social Service

2h. Appointment of legal guardianship

2i. Application for legal guardianship

APPLICATION FOR CERTIFICATE OF LEGAL GUARDIANSHIP FOR MINOR ORPHAN NOW IS ACCOMMODATED AT CHILCARE INSTITUTION

Orphan Child :
Residence : R. 1-ka, Samnong-Dong, Sangbuk-Ku, Seoul, Korea
Address : 533-3, Samnong-Dong, Sangbuk-Ku, Seoul, Korea
Name : _____ Sex : _____
Date of Birth : _____

It is requested to certify that the following described person is appointed as the above child's legal guardian (SSS No. _____) on the _____ day of _____

Legal Guardian :
Residence : #65-1, 1st St. Samnong-Dong, Sangbuk-Ku, Seoul, Korea
Address : 533-3, Samnong-Dong, Sangbuk-Ku, Seoul, Korea
Occupation : Director, Korea Social Service, Inc.
Name : Kim Chul Palk Sex : Male
Date of Birth : February 16, 1922
Applicant : Kim Chul Palk
Director, Korea Social Service, Inc.

TO: MAYOR OF SPECIAL CITY OF SEOUL

The above is hereby certified on the _____ day of _____ 19____

This is a full, true and correct translation of the attached document.
Translated by: _____
Young Hoon Kwon
Korea Social Service, Inc.

보로시절에 있는 미성년자인 교아의 후견인 지정증명원

이정남자

본 직 서울특별시 성북구 삼농동 1가8번지
주소 서울특별시 성북구 삼농동 533번지3호
성명 _____ 생년월일 _____ (세 월)
생년월일 1922년 2월 16일 (세 월)
생거 교아의 직위와 관계에서 1977년 _____ 월 _____ 일
(기보자: _____ 호) 취직일을 증명함으로써 지정하였음을 증명하여 주시기 바랍니다

주필 _____

본 직 서울특별시 성북구 삼농동 3가29번지1호
주소 서울특별시 성북구 삼농동 533번지3호
직명 사회사업 직함 원목사회복지회 직원 회장
성명 김 준 정 생년월일 1922년 2월 16일
1977년 _____ 월 _____ 일
위 필명 원목사회복지회
서울특별시 성북구 삼농동 1가8번지
원목사회복지회
1977년 _____ 월 _____ 일
서울특별시

	<div data-bbox="896 185 1292 728" data-label="Form"> <p style="text-align: center;"><u>APPLICATION FOR CERTIFICATE OF ORPHANHOOD</u></p> <p>Domicile : 8, 1-Ka, Sangmun-Dong, Sangbuk-Ku, Seoul, Korea Address : 533-3, Sangmun-Dong, Sangbuk-Ku, Seoul, Korea Name : _____ Sex : _____ Date of Birth : _____ It is requested on _____ day of _____ to certify that the above child is a legal orphan who is accommodated at the Reception Home of Korea Social Service, Inc. Address : 533-3, Sangmun-Dong, Sangbuk-Ku, Seoul, Korea Name of Agency : Korea Social Service, Inc. Applicant : Kim Chul PAIK Director of Korea Social Service, Inc. To Chief of Sangmun-Dong, Sangbuk-Ku, Seoul The above is hereby certified on _____ day of _____</p> <p style="text-align: right;">_____ Chief of Sangmun-Dong Office Special City of Seoul</p> <p>This is a full, true and correct translation of the attached document. Translated by : _____ Young Hye KIM Korea Social Service, Inc.</p> </div> <div data-bbox="896 763 1292 1274" data-label="Form"> <p style="text-align: center;">고 아 증 명</p> <p>본 지 서울특별시 성북구 삼문동 1가우체국 주 소 서울특별시 성북구 삼문동 533번지리3호 성 명 _____ 생 령 _____ 주 기 19__년 ____월 ____일 주 소 서울특별시 성북구 삼문동 533번지리3호 성명 : 박 국 사 회 장 비 표 : 최 장 직 서울특별시 성북구 삼문동장 귀하 위 의 사 실 을 증 명 함 주 기 19__년 ____월 ____일 서울특별시 성북구 삼문동장 귀하</p> </div>
2j. Registration of the child (if the child is more than 30 days)	
2k. Hojuk	<div data-bbox="896 1391 1292 1892" data-label="Form"> <p style="text-align: center;"><u>HOUSEHOLD (Family Registration)</u></p> <p>Date : _____ Permanent Address : 8, 1-Ka, Sangmun-Dong, Sangbuk-Ku, Seoul, Korea Family Chief : _____ Sex : _____ Father : No Record Mother : No Record Family Origin : _____ Date of Birth : _____</p> <p>Remarks : The above family is established as of _____ in accordance with investigation conducted by the chief officer of the Sangbuk District Office. Being an orphan child, it was approved by the Seoul District Court for the surname of the child to be _____ and the origin of _____ on the date of _____ It is, therefore, registered by the above date of _____</p> <p>This is a full, true and correct translation of the attached document. Translated by : _____ Young Hye KIM Korea Social Service, Inc.</p> <p style="text-align: right;">_____ Chief, Office, Sangbuk District Office Seoul, Korea</p> </div>
2l. Proof of Korean citizenship	
2m. Admission documents to orphanage	

2s. Release for overseas adoption

KOREA SOCIAL SERVICE INC.
한국사회봉사회

STATEMENT OF RELEASING GUARDIANSHIP

I, the undersigned Kim Chul Park the Director of Korea Social Service, Inc. hereby declare to waive any rights which I now have as legal guardian of _____ a minor child, born _____ and to consent to the assignment of the guardianship over this child to the foster parents.

I furthermore declare to consent to the legal adoption of _____ above mentioned, by the foster parents Mr. and Mrs. _____ residing at _____

Signed: _____ (Date) _____
Kim Chul Park
Director
Korea Social Service, Inc.

Witness: _____
Young Hye Park
Korea Social Service

2t. Adoptive Child Study Summary

Korea Social Service, Inc. 한국사회봉사회
P.O. BOX 210, Kwanak Station, Seoul, Korea TEL: 89-2088

Date: _____

ADOPTIVE CHILD STUDY SUMMARY

Case No. _____

CHILD Name (Last) _____ (First & Middle) _____ Sex _____

Date of birth	_____
Ethnicity	_____
Present living	_____
Date of release for adoption	_____
Legal custody	_____

I. Family Status

Mother:

Name, age and occupation	_____
Religiously and race	_____
Marital relationship with the child's father	_____
Physical condition and health	_____

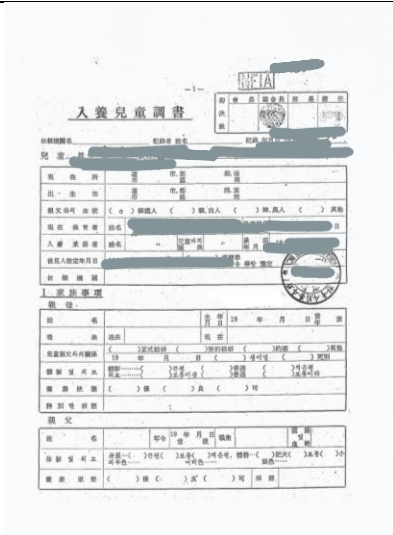
Father:

Name, age and occupation	_____
Religiously and race	_____
Marital relationship with the child's mother	_____
Physical condition and health	_____

3) Post-adoption

3a. Proof of citizenship (demand to be able to finalize adoption case)	
3b. Proof of the wellbeing of the child (pictures or description)	
3c. Revocation of citizenship	
3d. Revocation of hojuk	

4) Korean adoption file

4a. Application for Post-adoption services KSS: Complete Korean Adoptive Child Study Summary	
---	---

The problem appears in some cases, where it is the orphan identity, which is being adopted, and not the real Korean identity. In cases where the child has been registered by birth family and adoption company has made orphan hojuk, we have several examples that it is the orphan-hojuk that is being cancelled and not the family registration. We have just had two cases, where the adoptee is still a Korean citizen, and we also have a very recent case, where the adoptee gets inheritance from birth father.